観光ガイドマップ

Matsudo City Tourist Guide Map









*Regional telephone code:047

トイレ設備のご案内







声定邸 Tojo-tei House

戸定が丘歴史公園の中にあって、四季折々の景色

が楽しめる大好きな場所です。上皇・上皇后両陛下も

Located on the grounds of the Tojo Historical Park,

Tojo-tei House really is the perfect place to enjoy

Matsudo's vibrant seasons. The Japanese Empero

Emeritus and Empress Emerita have even made officia

戸定が丘歴史公園には、有名な戸定邸があります。戸定邸は、徳川昭武 (最後の将軍・徳川慶喜の弟)の私邸として1884年に建てられ、一般に公 開されている日本で唯一の明治期徳川家の住居です。邸宅と庭園は、明 台期の姿を色濃く伝えており、それぞれの文化的価値と景観美で全国的 に知られています。併設する戸定歴史館では、徳川家に関する展示が行わ れています。また、戸定が丘歴史公園は富士山を望む東屋庭園をはじめ、 松戸の四季を彩る、梅や桜やつつじなどの花木を楽しむ絶好のロケーショ

The house was built in 1884 as a holiday villa for Akitake Tokugawa (young brother of the last shogun, Yoshinobu Tokugawa), and is the only Tokugawa amily residence from the Meiji period exhibited to the public in Japan. The nouse and garden have been preserved in their original style and are nationally recognized as sites of cultural importance and scenic beauty, respectively. The djacent Tojo Museum of History regularly puts on exhibitions pertaining to the

■戸定が丘歴史公園、戸定邸、戸定歴史館(TEL362-2050 松戸714-1) ||用時間/歴史公園9:00~17:00 戸定邸・戸定歴史館9:30~17:00(入場は16:30まで)

ト園日/月曜日(祝日の場合は翌日)、年末年始 ※歴史館のみ展示替え休館あり 料金/共通入館料 一般320円、高・大学生160円 ※公園のみは無料 欠の方は無料となります。身体障害者手帳、療育手帳又は精神障害者保健福祉 手帳の交付を受けている人とその介護者、中学生以下 交通/徒歩: JR・京成雷鉄松戸線松戸駅東口より徒歩10分

バス:JR·京成電鉄松戸線松戸駅東口より、梨香台団地行、高塚新田行、 JR・京成電鉄松戸線松戸駅西口より聖徳学園行、国分経由市川駅行 「戸定歴史館|下車徒歩3分

ムページ 戸定が丘歴史公園 検索

*Closed during exhibition replacement period (museum only

lours: House & Museum - 9:30-17:00 (last entry 16:30) Park - 9:00-17:00 ntry: House & Museum - Adults 320 yen, High School/University students 160 ye

ee admission for the following: Children, individuals who hold a Disability Certificate

松戸駅からほど近い松戸神社は、坂川沿いに位置する松戸の総鎮守です。毎年、夏に行わ れる「坂川献灯まつり」や、春の桜の時期には多くの人が訪れます。最も大きな祭儀は、10月

Matsudo-iinia Shrine is, located by the Sakagawa River, serves as the home of Matsudo's local Shinto deity. It attracts many visitors during the Sakagawa Lante Festival in the summer, and during th cherry blossom season in the spring. shrine's largest religious celebration

> ■松戸袖社 (Ta 362-3544 松戸1457) を通/JR·京成電鉄松戸線松戸駅西口より 徒歩7分 Open: Daily, all hours

'The Tomb of Wild

Chrysanthemum'

松戸南部市場は、千葉県のなかでも最大級の卸売市場のひとつです。鮮魚や青果、精 肉など食品全般、そして生花などが、業者と一般に向けて販売されています。敷地内に は、市場で直接仕入れた食材を利用したお食事処もあります。毎年、秋に催される「南部 市場祭」には、3万人を超える来場者があります。

おいでになりました。

visits in the past.

Matsudo Nanbu Wholesale Market is one of Chiba Prefecture's largest wholesale markets. Fresh seafood, fruits and vegetables, meats, general foodstuffs, flowers and other plants are all sold both wholesale and direct to the general public. Casual dining is also available onsite using produce directly from the market itself. The Nanbu Ichiba Festival is held every autumn and attracts over 30,000 visitors a year.

■松戸南部市場(Tel363-2222 松戸新田30) (不定期) (不定期)

交通/JR・京成電鉄松戸線松戸駅東口より京成バス千葉ウエストで三矢小台行、野菊野団地行、 新東京病院行、約10分「総合市場前」下車徒歩1分 駐車場/350台(無料)

ホームページ 松戸南部市場

Open: Mon. Tues, Thur, Fri. Sa









伊藤左千夫の小説「野菊の墓(1906年)」は古典的な純愛物語で、明治時代の松戸の矢切 地区を舞台としています。下矢切の西蓮寺境内にこの著名な小説を記念した大きな石碑が建 てられ、1965年に除幕式が行われました。

achio Ito's novel 'The Tomb of Wild Chrysanthemum' is a classic sentimental love story, set in udo's Yakiri area during the Meiji period. A large stone monument commemorating the popula el was unveiled on the grounds of Simoyakiri's Sairen-ji Temple in 1965.

■野菊の墓文学碑(西蓮寺 1€362-3196 下矢切261) 交通/徒歩:北総線矢切駅より徒歩10分

バス:JR·京成電鉄松戸線松戸駅西口より矢切駅・国府台病院経由市川駅行「下矢切」下車徒歩5分



「あじさい寺」としても知られている本土寺は、1277年建立です。 初夏の頃に咲きほこる紫陽花と花菖蒲がみられるスポットとして、 地元で大人気の観光地です。また、春には桜、秋には紅葉を楽しむ

1277. It is a popular local spot for enjoying the hydrangeas and irises that bloom during early summer. Visitors can also enjoy cherry blossoms in the spring, and Japanese maple leaves in the autumn.

■本十寺(Tri 346-2121 平智63) 問門時間 /9:00~16:30(最終 λ 場 16:00) 在中無休 参拝料/中学生以上500円、小学生以下無料 交通/JR北小金駅北口より徒歩10分 Tel341-0405(6月、11月のみ ホームページ 本土寺

Address: Hiraga 63 Open: Daily, 9:00-16:30 (last entry 16:00) Entry fee applies during peak season



寝転んだり、森を散策したり、中心に位置する大きな池でバードウォッチングを楽しんだり、 「あそびのすみか」の大型遊具やバーベキューを楽しむことができます。

Visitors can enjoy rolling lawns, forest spaces, and a large central pond - it is popular for both parbeques and bird-watching alike! "Asobi-no-Sumika" is a favorite playground for children.

■21世紀の森と広場(21世紀の森と広場管理事務所 Tel345-8900 千駄堀269) 川用時間/9:00~17:00(時期により異なります) 休周口/12日30日 31日 1日1日 交通/徒歩:京成電鉄松戸線八柱駅・JR新八柱駅より徒歩15分

バス:京成電鉄松戸線八柱駅・JR新八柱駅より小金原団地循環、新松戸駅行 「森のホール21公園中央口」下車すぐ JR新松戸駅より八柱駅行、「森のホール21公園中央口」下車すぐ

ージ 松戸 21世紀の森と広場 検索 Address: Sendabori 269

en: 9:00-17:00 (with some seasonal variation) losed: Dec. 30 through Jan. 1

ligashimatsudo

ホームページ 東松戸ゆいの花公園 検索

東松戸ゆいの花公園では、四季折々の草花や花木を楽しみながら、のんびり散策すること ができます。花や緑とふれあうイベントやコンサートにも利用され、園内にあるマグノリアハ

ウスでは、植物関連の講座も開催されています。 This park is a small park well-known for its flower beds. It is the perfect place to enjoy a quiet stroll and take in the season's most beautiful flora. Seminars related to botanicals are held occasionally

at the building on-site called 'Magnolia House' |用時間/9:00~17:00(11月~2月 9:00~16:30)

休園日/毎週月曜日(祝日・休日の場合は翌日)、12月28日~1月4日 交通/徒歩:JR東松戸駅・北総線東松戸駅より徒歩8分 バス:京成電鉄松戸線八柱駅より紙敷車庫行「紙敷車庫」下車徒歩10分 京成電鉄松戸線五香駅より紙敷車庫行「市立高校 | 下車徒歩6分 JR・京成電鉄松戸線松戸駅東口より紙敷車庫行「紙敷車庫」下車徒歩10分

Address: Higashimatsudo 1-17-1 Open: Daily, excl. Mondays and the New Year period, 9:00-17:00 (reduced hours in winter)



て、触れて、感じる」。常設展では、旧石器時 代から1960年代の団地までを紹介してい ます。屋外には、縄文時代(4500年前)の 復元竪穴住居も公開されており、松戸3万 年の歴史が感じられる博物館です。また年 に数回、さまざまな展覧会が開催されてい



The underlying concept behind Matsudo Museum's exhibitions is 'Watch, Touch and Feel'. The permanent exhibition shows a comprehensive overview of the history in Matsudo area, from the Old Stone Age right up until the introduction of 'Danchi' public housing in the 1960s. Visitors are also able to explore reconstructed houses basing on the excavated remains of about 4500 years of villages. Temporary exhibitions are held several times a year.A museum where you can feel the 1000 years of history of Matsudo

■松戸市立博物館(21世紀の森と広場園内 Tel384-8181 千駄堀671) 開館時間/9:30~17:00(入館は16:30まで) 休館日/月曜日(祝・休日にあたるときは開館し、翌日休館) 館内整理日(毎月第4金曜日、ただし例外あり)・燻蒸期間・年末年始 ※令和8年1月から改修のため全館休館

常設展観覧料/一般310円、高校・大学生150円 (20名以上団体料金あり。企画展・特別展は別料金です) ※次の方は無料となります。身体障害者手帳、療育手帳・精神障害者保健福祉手帳の 交付を受けている方とその介護者、市内在住の70歳以上の方、中学生以下

交通/徒歩:京成雷鉄松戸線八柱駅・JR新八柱駅より徒歩15分 バス:京成電鉄松戸線八柱駅・IR新八柱駅より小全原団地循環 新松戸駅 「森のホール21公園中央口|下車すぐ

JR新松戸駅より八柱駅行、「森のホール21公園中央口」下車、地下道通ってすぐ ※21世紀の森と広場には有料の駐車場がございます(博物館は身体障害者専用駐車場のみ)。

ホームページ 松戸市立博物館 検索 Address: Sendabori 671

and the New Year period, 9:30 - 17:00 (last entry 16:30) Closed temporarily for repairs starting Jan. 1, 2026 dmission: Adults 310 yen, High school/University students 150 yen,

(Group discount available for parties of more than 20 people. Temporary exhibition may ask for additional fees River. The area is most well-known as the setting for the famous novel 'The Tomb of Wild Chrysanthemum', and Free admission for the following: Children, 70° year-olds, individuals who hold a Disability Certificate, Rehabilitation Certificate, and/or a Mental Disability Certificate, as well as caretakers. offers a peaceful landscape. ■矢切の渡し(杉浦船頭 Tel363-9357 下矢切1257) parking lot located at the Forest and Park for the 21st Century. (Accessible parking only at the museum.) 運航日/3月中旬~11月:毎日、12月~3月上旬:土日、祝日のみ



松戸市立博物館の展示コンセプトは「見



1481年建立の東漸寺には、松戸の四季を反映する美しい木々が立ち並びます。春の桜や、 鮮やかに色づいた秋のもみじ。境内では、手づくり市やコンサートなどのイベントが、通年開

萬満寺は1256年に建立されました。中門の中の二体の仁王像は、国の重要文化財に指定

されています。古来、人々はこの仁王像の股の間をくぐると、その1年間は無病になるといわ

Manman-ji Temple was built in 1256. The two statues of Guardian Nio that stand at the temple's

days people used to pray to their Guardian for vitality, and then pass through the statue's legs as a

form of ritual. Special access is given to the public occasionally (Jan. 1-3).. enabling them to continue

entrance have been designated as Important Cultural Properties of Japan. It is said that in the olden

れています。この儀式は、一般公開時(正月三が日)に行う事ができます。

Tozen-ji Temple was built in 1481. The entrance road is lined with beautiful trees that reflect Natsudo's seasons - cherry blossoms in spring and brilliantly colored maple leaves during autumn. Craft markets, concerts and other events are also held regularly within the temple grounds.

'Yakiri-no-Watashi' ferryboat crossing was an important link between Yakiri and Tokyo's Shibamata during

※1月1日~7日は運航 ※荒天の場合は運休(不定休あり。要電話確認) ※7月・8月は月・火運休(祝日は運航)

市川駅行「下矢切」下車徒歩30分、または矢切の渡し入口行終点「矢切の渡し入口」下車徒歩15分

he Edo Period. It now operates solely as a tourist attraction, enabling visitors to ride a punt boat across the Edo

■東漸寺(Ta.345-1517 小金359)

交通/徒歩:北総線矢切駅より徒歩35分

※4つの桜まつりのほか、市内には

たくさんの桜がきれいにみれる

In addition to the four major cherr

スポットがあります。

Manman-ji Temple

交通/JR北小金駅南口より徒歩6分 ホームページ 東漸寺

「矢切の渡し」は、江戸時代に矢切と東京の柴又をつなぐ重要な手段でし

た。現在では観光用として、小船で江戸川を往復しています。周辺は、有名

重航時間/10:00~16:00 料金/中学生以上: 300円、小人(4歳~小学生): 100円

土休日:JR松戸駅西口より矢切の渡し行終点「矢切の渡し」下車すぐ

●八柱さくらまつり

な小説「野菊の墓」の舞台として知られ、のどかな景色が広がります。

バス: IR・京成電鉄松戸線松戸駅西口より矢切駅・国府台病院経中

Open: [Mid-Mar, to Nov.] Daily. [Dec. - early Mar.] Weekends & Holidays and Jan. 1-7.

[Jul. & Aug.] Wed. through Sun. *Weather permitting. Call to confirm

intry: Adults (middle school age and up) 300 yen, Children 100 yen



日:3月19日 出身地:千葉県松戸市 愛称:みっちゃ

地図 ■国分川桜まつり

● 常盤平桜まつり

小金城の跡地にできた自然と歴史に触れ合

This park is located on the site of the forme Kogane Castle. It is a lovely place to get in touch

根木内城の跡地として「空堀」「土塁」「土橋」

などが良く残っており、戦国時代を物語る歴史

This park is located on the site of the former

Negiuchi Castle, Sections of the earthen wal

交通/IR北小金駅南口より徒歩10分

Access: Nearby to JR Kitakogane Sta.

交通/JR北小金駅北口より徒歩10分、

流鉄小金城趾駅より徒歩5分

cess: Nearby to JR Kitakogane Sta. and Ryutetsu Line Kogane joshi Sta.

うことのできる公園です。

with history and nature.

遺産のある公園です。

■根木内歴史公園

● 六実桜まつり





松戸へ行くには? Getting to Matsudo

■ 電車でお越しの場合 By Train

※記載事項はあくまで目安です。

IR ト野東京ライン(常磐線) 24分

山手線 日暮里駅 IR 学 磐線 (快速) 40分

-駅 都営浅草線・北総線 20分

te Line Nippori JR Joban Line (Express) - approx. 40

京急空港線快特 57分

LL 047-703-1100

Feel free to contact the Matsudo City Tourism Association for more

information about local tourism hotspots! ■住所:本町7-3

■開館時間:9:30~17:30 ■定休日:月曜日(祝日の場合、9:30-17:30 (If Monday is a national Holiday, the next

その翌日)、年末年始 day is a closing day)









Open: Daily excl. Mondays, Year-end and New Year'

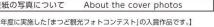


松戸市 文化にぎわい創造課 (観光推進室) 松戸市根本387-5 Tel 047-366-7327

Nemoto 387-5, Matsudo City

@matsudo kankou

表紙の写真について About the cover photos



【令和6年度に実施した「まつど観光フォトコンテスト」の入賞作品です。】



※掲載している内容は、全て発行日時点での情報であり、変更になる場合があります。

**All information is current as of the date of publication and is subject to change. Please check wi each facility before you visit.

お出かけの際は、各施股へご確認をお願いします。

令和7年4月1日現在 April 1, 2025

Matsudo Orchards(direct sale to the public)



松戸の特産 Specialties from Matsudo あまり市場に出回らないまつどの梨®は絶品でオススメです Locally-grown pears are also a crowd pleaser as they often sell out before they make it to market.

松戸市観光梨園組合連合会加盟園 Matsudo Pear Farming Agritourism Association

番号	記号	園 名	Orchard	TEL	50
Map Ref.					Picking
E-11	1	たかごん園	Takagon-en	391-0878	
E-11	2	治園	Osamu-en	391-8077	
E-11	3	高久園	Takakyu-en	391-6480	
E-12	4	高与園	Takayo-en	392-3500	
E-12	5	高安園	Takayasu-en	392-1490	
F-6	6	小暮園	Kogure-en	387-3267	
F-11	7	丸荘園	Maruso-en	392-6300	
F-11	8	隆園	Takashi-en	392-6480	
F-11	9	高忠園	Takachu-en	391-5301	
F-11	10	个印梨園(ヤマトジルシナシエン)	Yamatojirushi-nashien	392-6981	0
F-11	1)	紙豊園	Kamitoyo-en	392-6945	
F-11	12	高徳園	Takatoku-en	392-6946	0
F-11	13	甚左衛門園(ジンザエモンエン)	Jinzaemon-en	392-6570	
F-11	14	高松園	Takamatsu-en	392-9131	0
F-11	15	高佐園	Takasa-en	392-5726	
F-12	16	髙丸松園	Takamarumatsu-en	392-0813	
F-12	17	高代園	Takadai-en	392-9134	0
F-12	18	平左ェ門園(ヘイザエモンエン)	Heizaemon-en	392-9115	0
F-12	19	高友園	Takatomo-en	392-9147	
F-12	20	高七園	Takashichi-en	392-5644	
F-12	21	高常園	Takatsune-en	392-5352	
F-12	22	高善園	Takazen-en	392-6107	
F-12	23	長吉園	Chokichi-en	392-6866	0

地図 番号	地図 記号	園 名	Orchard	TEL	もぎとり
Map	Ref.				Picking
F-12	24	 全園 (ヤマタエン)	Yamata-en	392-5244	
F-12	25	高新園	Takashin-en	392-5227	
F-12	26	高和園	Takawa-en	392-9344	
F-13	27	種や園	Taneya-en	392-0102	
G-11	28	高源園	Takagen-en	391-5058	0
G-11	29	高愛梨園	Takaai-nashien	392-6234	0
G-11	30	(マルジェン)	Maruji-en	392-6471	
G-11	31	高春園	Takaharu-en	392-6491	0
H-6	32	石川梨園	Ishikawa-nashien	387-3458	
H-6	33	吉乃園	Yoshino-en	387-3281	0
H-6	34	真嶋園	Majima-en	387-1019	0
H-8	35	古宮梨園	Komiya-nashien	713-7018	
1-7	36	香実園	Kajitsu-en	0120-041-740	
J-7	37	ますだ園	Masuda-en	387-0340	
J-8	38	酒井梨園	Sakai-nashien	387-3894	
J-8	39	座間梨園	Zama-nashien	387-7035	
J-8	40	山口農園	Yamaguchi-noen	387-7023	
K-7	41	竹村梨園	Takemura-nashien	387-4328	
K-7	42	川上梨園	Kawakami-nashien	090-3519-5671	
K-8	43	野口果樹園	Noguchi-kajuen	384-1359	0
K-8	44	むつみ石井梨園	Mutsumi Ishii-nashien	387-5609	0
K-8	45	野口農園	Noguchi-noen	387-6639	0

松戸の梨園 Pear Farming in Matsudo

いちご 直売所

松戸の梨園は毎年8月上旬から10月上旬まで開園し ています。市内には、50近くの梨園があり、多種の梨を 栽培して販売しています。梨もぎは人気のある夏の娯 楽であり、首都圏から手軽に楽しむことができます。 園は無料で、もぎ取った梨を直接購入できます。梨は品

Pear season in Matsudo begins in early August, and ends in early October. There are approximately 50 pear farms in Matsudo City alone, growing and selling different varieties of pears throughout the season. Pear picking is a popular summer pacting the popular summer pacting the popular summer pacting the pear lovers from Tokyo and the pe Matsudo, also attracting pear lovers from Tokyo and its surrounding regions. Admission is free, and you only pay for the fruit you pick.

松戸発祥「二十世紀梨」の歴史 Matsudo, the birthplace of the '20th Century' pear variety

製の生産量は干葉県が全国一位で、中でも松戸市周辺地域での生産が盛んです。松戸市の特徴 は、二十世紀製発祥の地であることです。二十世紀梨は現在販売されている多くの梨の祖先になった る種で、現在生産量が多い幸水、豊水もその子孫です。 歴史的には、松戸市大橋に生まれた松戸覚之助が13歳の1888年に一本の梨の若木を発見し、10 F後に収穫した実は上品な甘みと水分豊富なすばらしい梨になりました。

Thiba Prefecture is Japan's largest grower of pears, and production in Matsudo and surrounding egions is thriving. Matsudo is particularly well known as the birthplace of the Nijisseiki ('20th century') pear variety. Many of today's pear varieties can be traced back to the Nijisseiki pear nocluding the widely sold Kosui and Hosui varieties.

Istorically, the first Nijisseiki pear was discovered in 1888 by a then 13-year-old boy named

akunosuke Matsudo at the village of Ohashi. He took good care of the young tree, and ten years ater sweet and juicy pears grew from its branches. The pears became famous for their wonderful aste. The Nijisseiki pear seedlings were consequently sold throughout the country.



みのりちゃん

キャッチフレーズは 「松戸いきいき地場野菜・果実」

Orchard

Yakirikakuzounegi 363-0263

Kaneki Kondo-noen 360-0245

Saito-noen 362-1322

Yasukawa-noen 363-2926

Yoshida-noen

太郎兵衛農園 Taroubei-noen 362-0598

石綿農園 Ishiwata-noen 364-4608

渋谷農園(渋谷俊雄) Shibuya-noen (Shibuya Toshio) 363-0977

Machiyama Toshio 363-6880

安川農園(安川盛男) Yasukawa-noen (Yasukawa Morio) 362-1434

Yakiri negi (direct sale only)

吉田農園

唐澤farm

近藤農園

齋藤農園

安川農園

□▲ 土 近藤農園

矢切角蔵葱

野菜直売所岩佐

その他の観光農園 Other local farms

地図 批番号 副	響	園 名	Orchard	Tel.	もぎとり
Map Re				IEL	Picking
B-4	Ö	つばきいちご園	Tsubaki-ichigoen	344-9375	
C-4	ő	田中農園	Tanaka-noen	341-4626	
C-5	5	恩田農園	Onda-noen	342-3831	
D-2	ō	高橋農園	Takahashi-noen	344-2491	
D-5	5	湯浅農園	Yuasa-noen	341-6606	
E-3	Ö	月見里農園	Yamanashi-noen	341-0919	
E-3	9	杉浦農園	Sugiura-noen	080-2123-4909	
J-8	ő	奥村いちご園	Okumura-ichigoen	387-2421	
J-8	Ó	石井農園	Ishii-noen	311-1212	
F-8	V	松戸ストロベリーマーケット	Matsudo strawberry market	080-7030-0015	0
H-9	φ.	いちご工房 時田園 直売所	Ichigo Koubou Tokita-en Chokubaijo	080-7511-1015	

1310	どう	Grape	es (dire	ect sale)
地図番号	地図記号	園	名	Orchard
Map	Ref.			

地図 番号	地図記号	園	名	Orchard	Tel	もぎとり	10.5
Map Ref.		EIS .		Orchard		Picking	E-
E-7	8	相田ぶ	どう園	Aida-budoen	341-3588	○(キウイあり) Kiwis also available	3
H-6	83	加藤ぷ	どう園	Kato-budoen	388-3578	○(キウイあり) Kiwis also available	В

開催日時/火曜日 8:00~12:00 土曜日 13:00~16:00 [開催日時内] まつど農産物直売所 新作382 It 341-3050

local farm product store Opening Hours - Tuesday 8:00 - 12:00 [開催日時外] JAとうかつ中央経済センター 馬橋1939-1 Tel 341-5151 (8 minute walk from Mabashi Sta.)

あじさいねぎ 直売所

● 黒門家

❷▲ 赤門家

○ 石井農園

園 名

③ ブルーベリーファーム Blueberry Farm Shin Matsudo 080-4857-0141 okkuri' direct-to-consumer

Akamonya

小金直売所(JAとうかつ Kogane Farm Stand @ JA Tokatsu 341-5151

さつまいも Sweet Potatoes (direct sale)

Blueberry (direct sale)

中央小金支店駐車場) Chuo Kogane branch parking (事務局: JA経済セン

Ø 小川農園 Ogawa-noen 387-2057

2図 2号 園 名 Orchard Tel Sweet Potato

JAとうかつ中央ファーマーズマーケット 地図 JA Toukatsu Chuou Farmer's Market - さいてって G-6 Saitette さいてって 交通/京成電鉄松戸線常盤平駅から徒歩5分

341-7637

341-7638

B-11 1 年 矢萬ファーム Yaman farm 362-0578

| 公則 / 京成電鉄松戸線常盤半駅から徒歩ら分 HP saitette.jp 営業時間 /10:00~18:00 定休日 / 火曜日 場所/ 松戸市金ケ作96-1 JAとうかつ中央常盤平支店敷地内

年中行事案内 Annual Events Calendar

-1月7日の期間中、医王寺、華厳寺、円能寺、徳蔵院、金蔵院、善照寺、宝蔵院の各寺

松戸史跡七福神めぐり Matsudo Historic Seven Lucky Gods Tour

□ 市内寺院 Temples across Matsudo 3日、祖光院、金谷寺、福昌寺、常真寺、広徳寺、慶林寺の各寺院で限定スタンプの頒

二王尊股くぐり Guardian Nio prayer ritual

松戸七福神めぐり Seven Lucky Gods Tour

院で色紙、御守の頒布等が実施される。

七草マラソン Nanakusa Marathon

節分行事 Setsubun Festival

2月3日に各地で豆まきが行われる。

ecial ritual to cleanse away bad spirits

さくらまつり Cherry Blossom Festival

所 松戸運動公園 Matsudo Athletics Park

場所 松戸神社他 Shrines and temples across Matsudo

国所 常盤平、六実、八柱、国分川 Tokiwadaira, Mutsumi, Yahashira, Kokubugawa Rive 常盤平さくら通りや六高台さくら通りなどを会場に音楽パレード

mple, and Tozen-ji Temple, etc. are also known for their wonder

い温」によっ思ッセハ局台さくら通りなどを会場に音楽パレードなどの催し物が行われる。このほか、小金原、八柱霊園、本土寺、東漸寺など市内各所で桜が楽しめる。

緑と花のフェスティバル Greenery & Flower Festival

東漸寺 御忌まつり Tozen-ji Temple Gyoki Festival

talls are lined up along the paths to the shrines and the town. April 25th to 27th.

21世紀の森と広場 Forest and Park for the 21st Century

日に行われる。こども向けのコーナーを無料でたくさん楽しめる。 Craft activities and games, stage performances, etc.

ども祭り Children's Festival

the poppies that span over the area.

等子どもからお年寄りまで楽しめる催し物が行われる。

松戸モリヒロフェスタ Mori Hiro Festa

所松戸まつり Shinmatsudo Festival

「場所 21世紀の森と広場 Forest and Park for the 21st Century

大な公園「21世紀の森と広場」の自然豊かな緑の中で催しを楽しめる。

III. 新松戸けやき通りほか Shinmatsudo, Keyaki-dori Ave. 新松戸おどりをはじめブラスバンド、みこし、鳴子、和太鼓などが催される。

国所 21世紀の森と広場 Forest and Park for the 21st Century 4月29日に行われる。植木・野菜の展示即売のほか、和太鼓演奏や各種ゲームなどのイベ

d on April 29th. Plants and fresh produce for sale, taiko performances, activities for the kids, etc.

国園 東瀬寺 境内 Tozen-ji Temple 江戸時代より、東葛一円の人々に親しまれるお祭り。参道や町に多数の植木市や露店がに

きやかに立ち並ぶ。4月25日~27日。 Festival popular among the people of the Tokatsu area since the Edo period. Several plant markets and

estivities amidst the lush greenery of the vast park, "Forest and Park for the 21st Century"

zes that everyone from children to the elderly can enjoy. Located in front

<mark>日 萬満寺</mark> Manman-ji Temple 月三が日に国重要文化財の金剛力士像(仁王)の股くぐりができる。

※場所、内容等は予定であり、 変更される場合があります。 *Details are subject to change.

uit picking can be enjoyed at local orchards and farms. Pear picking is available from early August il early October, and grape picking from early August until Septembe

見光梨園 ぶどう園開園 Pear picking / Grape picking

八金宿まつり Kogane Festival 場所 JR北小金駅前 JR Kitakogane Sta. 駅前ロータリーでは、出店やイベントが盛り沢山。

の花まつり Autumn Flower Festival 地図 江戸川松戸フラワーライン Edogawa River, under the Kamikatsushika Bridge A-7 上葛飾橋(旧三郷有料道路)下で行われる。一面に広がるコスモスの花を前に、模擬店やクイ で等子どもからお年寄りまで楽しめる催し物が行われる。

⊅川競馬松戸特別レース 'Matsudo Special' Horse Race 図外 ① 中山競馬場 Nakayama Track (outside city limits) 戸市長営寄贈と観光協会物産展。 東松戸まつり Higashimatsudo Festival

| **園所|| 東松戸中央公園**| Higashimatsudo, Chuo Park |吹奏楽・合唱・ダンスなどの催し物や各種屋台が楽しめる。 ドラの獅子舞 Matsudo Lions Dance 運所 日枝神社(和名ケ谷) Hie-jinja Shrine (wanagaya) 市の無形民俗文化財。9月下旬頃。

公戸まつり Matsudo Festival 場所 松戸駅周辺 JR / Shinkeisei Matsudo Sta. 松戸駅周辺では、商店会を中心に屋台などの出店や、吹奏楽・ ダンスなどの催し物が行われる。

ocal merchants' associations take charge of the event for the entire latsudo Station area, which includes food stalls, brass band and 松戸神社祭礼 Matsudo-jinja Shrine Festival

場所 松戸神社 Matsudo-iinia Shrine 画見・明治神社(上本郷) Kazahaya & Meiji - jinja Shrines (Kamihongo) の無形民俗文化財。10月上旬頃。 und early October The face for a feet for the state of the 公戸の獅子舞 Matsudo Lions Dance

Around early October. This dance is recognised as a City-designated Cultural Property. 公戸の獅子舞 Matsudo Lions Dance 丽 胡籙神社(大橋) Koroku-jinja Shrine (Ohashi)

の無形民俗文化財。10月下旬頃。 ound late October. This dance is recognised as a City-designated Cultural Property. 恋短歌大会 Poetry Competition - 'First Love'

墨丽 総合福祉会館 General Welfare Centre 団恋をテーマにした短歌を募集し、表彰式を行う。

Connecting Science, Art, and Nature "Matsudo International Science Art Festival" 国際 戸定邸ほか松戸市内各所 Tolo Pail International Science Art Festival Tolo Pail International Art Festival Tolo Pail Internation アーティストによる作品展示やトーク、ワークショップ、マルシェを実施。10月下旬ごろ開催。

公戸アートピクニック Matsudo Art Picnic **函 21世紀の森と広場** Forest & Park for the 21st Century かな自然を舞台に、アート作品を楽しむ芸術祭。

まつど大農業まつり Great Agricultural Festival 「場所」 21世紀の森と広場 Forest & Park for the 21st Century 農産物の展示、販売。模擬店、イベント等も行われる。

部市場祭 Nanbu Ichiba Festival 1月第2日曜日。生鮮食料品の販売、飲食店、ビンゴ大会、ミニSL等が催される。 ood stands, bingo games, and miniature train rides, etc. are held.

場所 市内駅周辺 Surrounding areas of stations within Matsudo City gの駅周辺では様々なイルミネーションの飾り付けで街が彩られ、 ロマンチックな雰囲気に包まれる。 areas around stations in the city are adorned with various illuminations

イルミネーション Illuminations

一社)松戸市観光協会

Gifts from Matsudo and Affiliated Attraction

松戸の Gifts

お土産 from Matsudo

地方公演の際に、松戸名産のお菓子を

お土産にすると、大変喜んでもらえます。

432円 (150g×3袋) 瓶入り調味料 各400円

when I give them sweets from Matsudo.



ピーナッツサブレー 戸定三楽 12枚入 1箱1,426円







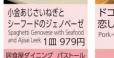








プリンス徳川カフェ







矢切ネギコロッケ 極 かすてら















※市外局番は047です。

※税込の価格表記です。

*Regional telephone code:047

※価格は変動することがあります。

まつどのお月さま 松戸郷菓 すぐやる菓

千葉の梨ゼリー

1個 172円

玉三白玉粉詰合せ

(チーズケーキ)









質などを多数展示。児童や生徒の学習に を行っています。完熟するまで樹になってい いらしてください。お待ちしています! Kato-budoen offers grape picking and dire

■ 加藤ぶどう園(金ケ作336-2) 予通/京成電鉄松戸線常盤平駅北口から徒歩15分園料 / 大人500円 小人300円

観光案内・ボランティアガイド

Tourism Information and Volunteer Guides

松戸観光案内所 200 Matsudo Tourism Information Cente

松戸市の観光、散策に役立つマップやイベントなど の情報、マンホールカード(矢切の渡し)を配布して いるほか、松戸の物産品、マンホールグッズ、御城印 を販売しております。手荷物預かりも可能です。詳細 は、お問い合わせください。松戸にお越しの際はぜひ お立ち寄りください。

This information center distributes maps and useful info for tourism and strolling around Matsudo, as well as manhole cards (Yakiri no Watashi). Matsudo products, manhole goods, and 'Gojoin' (commemorative castle seal) are also available for sale here. Baggage storage service available.Make sure to stop by when you visit





住所/本町7-3 14/703-1100 開館時間/9:30~17:30 定休日/月曜日(祝日の場合、その翌日)、年末年始 ホームページ 松戸観光案内所

※市外局番は047です。

*Regional telephone code:047

Address: Honcho 7-3 Open: Daily excl. Mondays, Year-end and New Year holiday. 9:30~17:30 (If Monday is a national Holiday, the next day is a closing day) https://www.matsudo-kankou.jp

● 松戸の物産品販売中!(※時期により内容が異なります) 松戸市の観光や散策に Matsudo products on sale! (*Held with different content for each season)









毎月第3土曜日にキテミテマツド前プラザ広場にてイベントを 験・情報やパフォーマンスも集まります。知っているようで知 らなかった松戸の「いいね!」に出逢えるイベントです。

NATSUDO Plaza! It's an event featuring food truck

地域情報館「すぐやる馬橋」

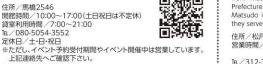
この中には「流鉄ギャラリー」「馬橋寺子屋」「松戸ロケー ションサービス」「国際交流ステーション」「病気にならない 体づくり教室」が一堂に入居しています。旅行者やマスメ ディア中継車の聖地として、いつもにぎわっている松戸のい ろんな情報が詰まっています。また旅行者に向けての独自の

information about Matsudo, which is bustling as a hot spot for travelers and broadcasting crews. Also here there is a reception

desk, and travelers who come can be introduced to unique

体験イベントのご紹介や受付なども併設しています。 'Sugu-yaru Mabashi' is home to the Ryutetsu Railway Gallery, Mabashi 'Terakoya' (a temple school that educated children 開館時間/10:00~17:00(土日祝日は不定休) 貸室利用時間/7:00~21:00 during the Edo period). Matsudo Location Services (advisory regarding areas within the city available for use in films, broadcasting, advertising, etc.). International Exchange Station, and the 1/080-5054-3552 'Building a Sick-free Body Class'. Sugu-yaru Mabashi is filled with

Room rental hours: Open all year 7:00 - 21:00



戸定売店 問

役立つマップ

千葉県各地、松戸市、そして交流のある鳥取県 の名産からお勧め品を厳選して販売しています。 ボランティアのスタッフにより運営されています。 おいしいコーヒーも飲むことができます。

Tojo souvenir stand (Baiten) is run by volunte and stocks a selection of handpicked souvenirs from Matsudo and other regions within Chiba Prefecture, and Tottori Prefecture (with whor Matsudo is engaged in municipal exchange). And they serve good coffee, too.

住所/松戸714-1(戸定が丘歴史公園駐車場内) 営業時間/土・日・祝の10:00~16:00(雨天時は休業) *厳寒期(12月·1月)、猛暑期(7月·8月·9月)は休業 [L/312-3344 Address: Matsudo 714-1 (within the Tojo Park carnark)

Open: Sat. Sun. and public holidays, 10:00-16:00 (weather permitting) (seasonal closure during all of Dec. Jan. Jul. Aug. and Sep.)

まつど匠ガイド

Matsudo City Volunteer Guides 松戸市に残された貴重な文化財・戸

松戸シティガイド

定邸のガイドを中心として松戸市内の 千葉大園芸学部の庭園・松戸宿・小金 宿・矢切地区をご案内しているボラン をご参照ください。

website for the latest information.



accepted two weeks in advance, for a X—JL/m.2021guide@outlook.jp recent activities, please visit our Address: 7270-0005 363-1 Oyaguchi

E-mail m.2021guide@outlook.jp

A volunteer organization that warmly

City. Our friendly guides provide enjoyab share the essence of Japanese culture. With solid communication skills in English/Chi-nese, we aim to provide enjoyable guest experiences. To request a guide, please email us at least 2 weeks in advance Email/matsudo.takumi@gmail.com Facebook検索/matsudo.takumi.city

松戸市に在住もしくは訪問する外国ノ

に対して、英語と中国語で市内の名所・旧

















松戸花火大会 Matsudo Fireworks Festival 毎年8月第1土曜日に開催。松戸の夜空を彩る伝統的な花火は、夏の一大イベント。

尺切ビールまつり Yakiri Beer Festival 屬所 北総線矢切駅前広場 Yagiri Sta. Plaza ごールなどの屋台のほか、演奏などの催し物が楽しめる 松戸宿坂川献灯まつり Sakagawa Lantern Festival

| 運所||坂川沿道|| 春雨橋〜レンガ橋|| Sakagana Riverside Path (from Harusanebashi Bridge to Rengabashi Bridge | 8月9日-10日に四万六千日法要、とうもろこし市、坂川で献灯あんどんの展示や、とうろう流

月上旬から10月上旬まで梨もぎが楽しめる。8月上旬から9月までぶどう狩りが体験でき



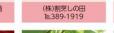




だし巻き卵

■ 元禄まつど村(千駄堀1010)

戸定あんぱん



Toio-tei Bento Box



で思い出を見つけ

Fさい。明治·大正

習和を中心に皆様に懐

しさを感じさせる日



Tojo Soba Noodle















る大迫力のレースを是非ご覧ください。 設です。

■ 元禄末 Jと付く下級組1010) 交通・京成電鉄松戸線、社駅・JR新人柱駅・出口から徒歩20分 JR・京成電鉄松戸線松戸駅・JR北松戸駅から県立松戸高校経住 総合医療センター行「総合医療センター」下車徒歩5分 804~13月8日8189 ### Address: Sendabori 1010 Open: Sundays and public holidays. 10:00-17:00 | 1010 Open: Sundays and

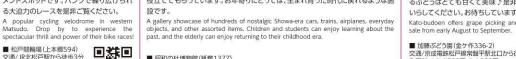
Entry: Adults 300 yen, Children FREE

Make new memories at 📗 メントスポットです。パンクで繰り広げられ 📗 役立ててもらっています。お年寄りにとっては、生まれ育った時代に戻れるような施 📗 るぶどうはとても甘くて美味♪是非食べに

千代紙とんぼ工房 Tel364-5084

n: 1st and 3rd Sundays & 2nd and 4th Saturdays of the month. 10:00 - 16:00 (entry by 15:00)





1個 600円~

1,500円~5,000円(1R8のたり)※面欄により異るりまり 営業時間 /10:00~16:00 お問い合わせ /la 388-3578 Address: Kanegasaku 336-2 Entry: Adult 500 Yen, Child 300 Yen Open: 10:00 – 16:00



















